Zeitschrift: Neues Berner Taschenbuch

Herausgeber: Freunde vaterländischer Geschichte

Band: 14 (1908)

Artikel: J.G. Zimmermanns Briefe an Haller: 1757-1760

Autor: Ischer, Rudolf

Kapitel: 123: Brief Nr. 123

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-128410

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

123.

(Bern Bd. 51, No. 15).

Ce jugement dont j'ai pris la liberté de vous parler pour pouvoir le parer, a eté fait en ma presence aux bains de Schinznacht par M. Thormann, ancien commissaire, il se repète assés souvent à Berne à ce que j'ai appris nouvellement, mais il m'est impossible de vous nommer les personnes parce que je ne les connois pas. L'ancien baillif n'a jamais dit que du bien de vous. Vous sentés bien Monsieur que votre gloire fournit mille sujets pour des harangues, et il seroit bien dommage d'en perdre l'occasion.

J'ai lu avec le plus sensible plaisir ce que vous me mandés concernant votre patriotisme. Mais dans cette vie je n'ai touché ceci qu'en peu de mots. On est si deraisonnable à Berne que je n'ose plus rien hazarder. On nous fait un mistère de la reponse de L. L. E. E. aux Rois de Prusse et d'Angleterre; mais je me flatte qu'en moins de 15 jours on apprendra tout.

Qu'est-ce que Roederer est devenu à Gottingue parce que M. Zinn doit avoir l'anatomie?

Je vous suis bien redevable Monsieur du service que vous m'avés rendu auprès de M. Hackbrett. Sa lettre que j'ai reçu quelques jours avant la votre ne disoit rien, il me sembloit qu'il ne valoit pas la peine là de faire le politique. Je lui avois marqué l'etat des affaires, et je le priai très clairement de me confirmer dans le poste de medecin der Pfründer zu Königsfelden. Tout ce qu'il me repond là dessus c'est: es werde ihm sowohl in gesunden als franken Tagen lieb sehn mich zu sehen. Voilà ce que j'avois ga-

gné après tant de mouvement. C'est un Tscharner secundus me suis-je dit; votre lettre m'a rassuré, et peutêtre n'etoit-ce que la faute du secretaire qui l'avoit ecrit. Il est bien vrai que mon conte a eté considerable cette année et cela pour 3 raisons:

- 1. Parce que M. Tscharner avoit enfin engagé tous les gens du couvent à venir chés moi, et que les années precedentes ils se sont servi de M. Fuchslin, de M. Vätterli, du bourreau de Bade et de Bremgarte à la fois.
- 2. Parce qu'au mois de Fevrier, Mars et Avril il y avoit une maladie epidemique parmi nous dont bien du monde à Koenigsfelde a eté attaqué aussi. C'etoit une peripneumonie.
- 3. Après cela je crois que M. Tscharner a inseré sous le même titre d'autres contes que je lui ai fait pour le traitement des ouvriers qu'il a employé sur l'Aare dont en dernier lieu il a eu d'un seul coup un de tué et deux blessés très considerablement.

Je pourrois prouver après cela que je suis un des medecins qui donnent peu de remedes, et que ma taxe n'excede point celle à laquelle on est très bien accoutumé à Berne, ou plutot elle lui est très souvent inferieure. Vous me rendrés un bien grand service Monsieur si vous vouliés bien dire tout cela à M. Mutach occasionnellement. Je scai que M. Tsch. est indisposé contre moi pour la même raison, mais il ne m'a jamais rien dit, et s'il avoit fait, la reponse auroit eté sans replique. Le vrai de l'affaire c'est que M. Tscharner aimeroit charger des personnes innocentes des fautes qu'il a commis lui-

même. Mes 150 gouldes n'auront pas fait autant de bruit que ses 15,000.

Je n'apprends rien des affaires de ce même M. Tsch. que M. le baillif Dittiger m'a representé comme très epineuses. Oserois-je vous prier Monsieur de me dire à quoi qu'il en est?

Br. ce 27 Avril 1758. Zimmermann.

M. le professeur Iselin de Basle m'a chargé de vous envoyer la piece ci jointe en vous presentant ses respects.

> 124. (Bern Bd. 51, No. 23).

Je vous remercie mille et mille fois Monsieur et très cher et très honoré Patron du plaisir que vous avés bien voulu me procurer de vous voir. J'espère que vous serés arrivé en bonne santé à Berne et que la façon dont vous avés executé la commission de L. L. E. E. n'aura pas manqué de faire son effet.

Voici l'esquisse de votre vie telle qu'il m'a paru que Herrliberger devoit la souhaiter. Je vous prie de la lire et de la corriger avec soin, d'y ajouter les reflexions necessaires que j'aurois omis, et d'en rendre surtout le stile aussi poli que possible. La vie que j'ai donné en 1755 devoit être un monument erigé à votre gloire, et par la complaisance que vous avés eu de laisser passer toutes mes fautes, elle n'est devenue qu'un monument de ma honte.

On a donné au public une Ode de M. Grimm dont j'ai eu l'honneur de vous parler dernierement. Elle est faite fort à la hate, et c'est une de ses moindres pieces. J'espère qu'avec plus de travail et de correction il deviendra un bon poète.